

In vino veritas

Narcisपुरice

IN VINO VERITAS

Est

La masa veche de stejar
Beau chinuit de-un gând amar.
Ești lângă mine, te privesc
Și știu că nu te mai iubesc.

Închid ochii și-mi văd ceafa,
Văd aerul umplând carafa,
Și mai văd venind spre mine
Vorbe de-ngâmfare pline.

Da, ești frumoasă, se observă:
Spirituală, cinică, plină de vervă,
Ai corp de antică zeiță.
Dar tot mai bun e vinu' vechi de viță.

Deschid ochii și-mi văd ceafa,
Văd aerul umplând carafa,
Văd adevărul în licoarea rubinie
Și-ți văd și ochii încărcăți de ironie.

Prin filtrul roșu, purificator,
Dispreț citesc pe chipul tău surâzător;
Frumoșii tăi ochi de smarald,
Cu gheața lor, privirile îmi ard.

Cu ochi înlăcrimați fixez carafa
Și în oglinda rubinie îmi văd ceafa
Și mai văd cum înspre mine,
Palidă, tristețea vine.

27-28 august 1984

22.03.2013 - purice narcis-teofil

IN VINO VERITAS

pnt

On the old oak table, I drink
Haunted by a bitter think.
Sitting beside me ,I look at you.
For sure, no more I love you.

Closing my eyes I see pig fly,
I see the carafe becoming dry,
And overwhelming my sadness
Words full of harshness.

Oh, you are gorgeous, I observed:
Spiritual ,cynical, full of verve,
Have body of an ancient goddess.
The old grape wine, no less!

Opening my eyes I see pig fly,
I see the carafe becoming dry,
Truth revealed in the ruby liquor,
Your glances knocking me on the floor.

By this red, being miles away, ace,
I read contempt on your smiling face
Your beautiful emerald eyes
With their ice burn my eyes.

Watery eyes fixed to the carafe, o my,
In this ruby mirror I see pig fly.
Also, I see towards me, pale,
Sorrow comes, like a gale!

22.03.2013 - purice narcis-teofil

Martie,în noapte - 2013
purice